

*jura*®



Z6 lietošanas pamācība

et

lv

lt

ru

# Jūsu Z6

<b>Vadības elementi</b>	<b>54</b>
<b>Svarīga informācija</b>	<b>56</b>
Pareiza lietošana.....	56
Jūsu drošībai.....	56
<b>1 Sagatavošana un pirmā lietošanas reize</b>	<b>60</b>
JURA internetā .....	60
Ierīces iestatīšana .....	60
Pupiņu tvertnes piepildīšana .....	60
Ūdens cietības noteikšana.....	60
Pirmā lietošanas reize.....	61
Piena pieslēgšana.....	62
Piederuma pievienošana (bezvadu savienojums).....	63
<b>2 Sagatavošana</b>	<b>64</b>
Dzēriena pagatavošanas veidi .....	64
Ristretto, espresso un kafija .....	65
Divi ristretto, divi espresso un divas kafijas.....	66
Latte macchiato, kapučīno un citi kafijas dzērieni ar pienu.....	66
Kafija barista un lungo barista .....	67
Maltā kafija .....	67
Dzirnapiņu regulēšana.....	68
Karstais ūdens.....	69
<b>3 Lietošana ikdienā</b>	<b>70</b>
Ūdens tvertnes uzpildīšana.....	70
Ierīces izslēgšana .....	70
Ikdienas apkope.....	70
Regulāra apkope.....	71
Ierīces izslēgšana .....	71
<b>4 Pastāvīgie iestatījumi programmēšanas režīmā</b>	<b>72</b>
Produkta iestatījumi .....	73
Produkta iestatījumu maiņa .....	74
Produktu saglabāšana un personalizēšana .....	75
Automātiskā izslēgšanās.....	77
Viedais režīms.....	77
Ūdens cietības iestatīšana .....	78
Displeja spilgtums.....	79
Ūdens daudzuma mērvienība .....	79
Rūpnīcas iestatījumu atiestatīšana .....	80
Ūdens tvertnes izgaismojums.....	80
Valoda.....	81
Informācijas apskatīšana.....	82

<b>5</b>	<b>Apkope</b>	<b>83</b>
	leģices skalošana .....	83
	Automātiskā piena sistēmas skalošana.....	83
	Piena sistēmas tīrīšana.....	84
	Duālās teknes izjaukšana un skalošana.....	85
	Filtra ievietošana/nomaiņa .....	87
	leģices tīrīšana .....	87
	leģices atkaļķošana .....	89
	Pupiņu tvertnes tīrīšana.....	91
	Ūdens tvertnes atkaļķošana .....	91
<b>6</b>	<b>Displeja ziņojumi</b>	<b>92</b>
<b>7</b>	<b>Problēmsituāciju risināšana</b>	<b>93</b>
<b>8</b>	<b>Transportēšana un apkārtējai videi nekaitīga utilizācija</b>	<b>95</b>
	Transportēšana / sistēmas iztukšošana .....	95
	Utilizācija.....	95
<b>9</b>	<b>Tehniskie dati</b>	<b>96</b>
<b>10</b>	<b>Satura rādītājs</b>	<b>97</b>
<b>11</b>	<b>JURA kontaktinformācija/oficiālā informācija</b>	<b>100</b>

## Simbola apraksts

### Brīdinājumi


<b>▲ BRĪDINĀJUMS</b>	Vienmēr ņemiet vērā informāciju, kas apzīmēta ar vārdiem "UZMANĪBU" vai "BRĪDINĀJUMS" un brīdinājuma zīmi. Signālvārds "BRĪDINĀJUMS" norāda uz iespējamiem nopietniem savainojumiem, bet signālvārds "UZMANĪBU" uz iespējamiem viegliem savainojumiem.
<b>▲ UZMANĪBU</b>	"UZMANĪBU" brīdina par ierīces bojājumu risku.

### Izmantotie simboli

<b>▶</b>	<b>Informē par nepieciešamu rīcību.</b> Šis simbols norāda, ka jums ir jāveic kāda darbība.
<b>i</b>	<b>Informācija</b> un padomi par to, kā padarīt jūsu Z6 lietošanu vēl ērtāku.
<b>"Coffee" (Kafija)</b>	<b>Displejs</b>

## Vadības elementi



- |   |   |    |  |
|---|---|----|--|
| 1 | Maltās kafijas piltuves vāks  | 8  | Dzirnaviņu regulēšanas slēdža vāks   |
| 2 | Piltuve maltajai kafijai  | 9  | Dzirnaviņu regulēšanas slēdzis   |
| 3 | Ūdens tvertne   | 10 | Ieslēgšanas/izslēgšanas poga  |
| 4 | Elektrības vads (pastāvīgi pievienots vai iespraudzams) (ierīces aizmugurē) | 11 | Pupiņu tvertne ar aromāta saglabāšanas vāku  |
| 5 | Karstā ūdens tekne  | 12 | Duālā tekne ar augstuma un platuma pielāgošanas iespējām   |
| 6 | Kafijas biežumu tvertne   | 13 | Režģis tasītēm   |
| 7 | Pilienu paliktnis   |    |  |



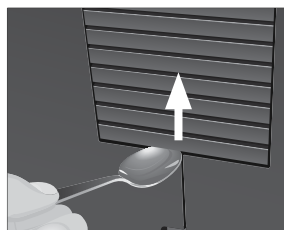
### Priekšpuse

- 1 Displejs
- 2 Daudzfunkcionālās pogas (pogas funkcija ir atkarīga no tā, kas ir redzams displejā)

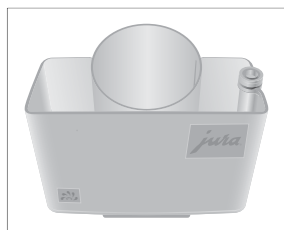
### Ierīces augšpuse

- 3 Grozāmais slēdzis

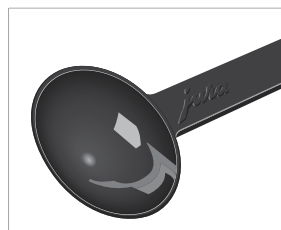
Ierīces aizmugure: Apkopes ligzda ar JURA Smart Connect



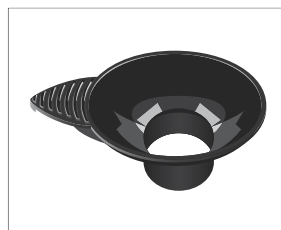
### Piederumi



Tvertne piena sistēmas tīrīšanai



Mērkarote maltajai kafijai



Uzpildes piltuve maltajai kafijai

et

lv

lt

ru

## Svarīga informācija

### Pareiza lietošana

Šī ierīce ir paredzēta privātai sadzīves lietošanai. To drīkst izmantot tikai kafijas pagatavošanai un piena un ūdens uzkaršēšanai. Lietošana jebkādam citam nolūkam ir uzskatāma par nepareizu. JURA Elektroaparate AG neuzņemas nekādu atbildību par nepareizas lietošanas sekām.

Pirms ierīces lietošanas rūpīgi un pilnībā iepazīstieties ar šo lietošanas pamācību un ievērojiet tajā sniegtos norādījumus. Garantija neattiecas uz bojājumiem vai defektiem, ko izraisījusi lietošanas pamācības norādījumu neievērošana. Glabājiet šo lietošanas pamācību ierīces tuvumā un nododiet to nākamajam ierīces lietotājam kopā ar ierīci.


### Jūsu drošībai



Rūpīgi izlasiet un ievērojiet tālāk norādīto svarīgo drošības informāciju.

Lai nepieļautu potenciāli nāvējoša elektrības trieciena risku:

- Nekādā gadījumā nelietojiet ierīci, ja tā ir bojāta vai ir bojāts elektrības vads.
- Bojājumu pazīmju gadījumā, piemēram, ja parādās deguma aromāts, nekavējoties atvienojiet ierīci no elektrotīkla un sazinieties ar JURA tehniskās palīdzības dienestu.
- ja ir bojāts šīs ierīces elektrības vads, tas ir jāsalabo vai nu JURA pārstāvim, vai pilnvarotā JURA servisa centrā.
- Pārliedzinieties, ka Z6 un elektrības vads neatrodas karstu virsmu tuvumā.
- Uzmanieties, lai elektrības vads netiktu iespiests un netrītos gar asām malām.



- Nekādā gadījumā neatveriet ierīci un neveiciet tās remontu pašrocīgi. Neveiciet ierīcei nekādus pārveidojumus, kas nav norādīti šajā lietošanas pamācībā. Ierīces konstrukcijā ir detaļas, kas atrodas zem sprieguma. Atvēršanas gadījumā pastāv risks gūt nāvējošus savainojumus. Remontu drīkst veikt tikai pilnvarotā JURA servisa centrā, izmantojot oriģinālās rezerves daļas un piederumus.
- Lai pilnībā un droši atvienotu ierīci no elektrības padeves, vispirms izslēdziet Z6 ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu . Tikai tad drīkst atvienot elektrības vadu no strāvas kontaktligzdas.

Pastāv applaucēšanās vai apdegumu risks, pieskaroties tehnēm.

- Novietojiet ierīci bērniem neaizsniēdamā vietā.
- Nepieskarieties karstām detaļām. Izmantojiet paredzētos rokturus.
- Rūpīgi pārlicinieties, ka duālā tekne ir pareizi uzstādīta un tīra. Ja tā ir uzstādīta nepareizi vai aizsērējusi, tās detaļas var atdalīties. Pastāv detaļu norīšanas risks.

Bojāta ierīce ir bīstama un var izraisīt savainojumus vai ugunsgrēku. Lai izvairītos no bojājumiem un ar tiem saistītā savainojumu vai ugunsgrēka riska, ievērojiet tālāk norādīto.

- Nepieļaujiet elektrības vada nokarāšanos. Elektrības vads var radīt klupšanas risku vai tikt sabojāts.
- Sargājiet Z6 no apkārtējās vides apstākļiem, piemēram, lietus, sala un tiešiem saules stariem.

- Neiegremdējiet Z6, elektrības vadu vai savienojumus ūdenī.
- Nelieciet Z6 vai atsevišķas detaļas trauku mazgājamā mašīnā.
- Pirms tīrīšanas izslēdziet Z6 ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu . Vienmēr noslaukiet Z6 ar mitru drānu, nevis ar slapju, un sargājiet to no ilgstošas ūdens šļakatu iedarbības.
- Pievienojiet ierīci tikai tādām strāvas avotam, kura spriegums atbilst tehnisko datu plāksnītē norādītajam. Tehnisko datu plāksnīte atrodas jūsu Z6 ierīces apakšā. Plašāka tehniskā informācija ir sniegta šajā lietošanas pamācībā (skatiet 9. sadaļu “Tehniskie dati”).
- Pievienojiet Z6 tieši sadzīves strāvas kontaktligzdai. Sadalītāju vai pagarinātāju izmantošana var izraisīt pārkaršanu.
- Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus. JURA neieteiktu produktu lietošana var sabojāt ierīci.
- Nelietojiet sārmainus tīrīšanas līdzekļus; lietojiet tikai mīkstu drānu un saudzīgus tīrīšanas līdzekļus.
- Nelietojiet ar piedevām apstrādātas kafijas pupiņas vai karamelizētas kafijas pupiņas.
- Tvertnē pildiet tikai svaigu, aukstu ūdeni.
- Izslēdziet ierīci ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu , ja dodaties projām uz ilgāku laiku, un atvienojiet kontaktdakšu no kontaktligzdas.
- Bērni nedrīkst tīrīt ierīci, izņemot gadījumus, kad tas notiek atbildīgās personas uzraudzībā.
- Neļaujiet bērniem rotaļāties ar ierīci.
- Neļaujiet bērniem, kas jaunāki par 8 gadiem, atrasties ierīces tuvumā vai nepārtraukti uzraugiet viņus.



- 8 gadus veci vai vecāki bērni drīkst lietot ierīci bez uzraudzības, ja ir apmācīti par tās drošu lietošanu. Bērniem ir jāapzinās un jāsaprot iespējamie riski, ko rada nepareiza lietošana.

Cilvēki, tostarp bērni, kuriem

- ir nepietiekamas fiziskās, sensorās vai garīgās spējas drošai ierīces lietošanai vai
- nepietiekama pieredze vai zināšanas par drošu ierīces lietošanu,

lietošanas laikā ir jāuzrauga atbildīgajai personai vai jāapmāca par pareizu ierīces lietošanu.

Droša CLARIS Smart filtra lietošana

- Filtri ir jāglabā bērniem nepieejamā vietā.
- Glabājiet filtrus sausā vietā aizvērtā iepakojumā.
- Sargājiet filtru no karstuma un tiešiem saules stariem.
- Nelietojiet bojātu filtru.
- Neatveriet filtru.

et

lv

lt

ru

## 1 Sagatavošana un pirmā lietošanas reize

### JURA internetā

Apmeklējiet mūsu interneta vietni. Varat lejupielādēt **īsu lietošanas pamācību** savai ierīcei JURA mājas lapā ([www.jura.com](http://www.jura.com)). Tajā ir atrodama arī interesanta un aktuāla informācija par jūsu Z6 un visiem kafijas aspektiem.

Ja jums nepieciešama palīdzība saistībā ar savas ierīces lietošanu, tā ir pieejama [www.jura.com/service](http://www.jura.com/service).

### Ierīces iestatīšana



Sagatavojot savu Z6 lietošanai, ievērojiet šādas prasības:

- Novietojiet Z6 uz horizontālas, ūdensizturīgas virsmas.
- Novietojiet Z6 vietā, kur ierīce ir aizsargāta pret pārkaršanu. Nodrošiniet, lai ventilācijas atveres nebūtu aizsegta.

### Pupiņu tvertnes piepildīšana

Pupiņu tvertnei ir aromāta saglabāšanas vāks. Tas ļauj kafijas pupiņām ilgāk saglabāt aromātu.

#### UZMANĪBU

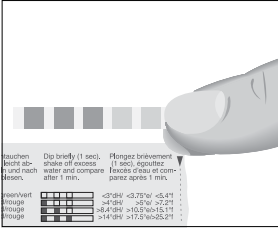
Kafijas pupiņas, kas ir apstrādātas ar piedevām (piemēram, cukuru), malta kafija vai šķīstošā kafija sabojās dzirnaviņas.

- ▶ Iepildiet pupiņu tvertnē tikai grauzdētas, neapstrādātas kafijas pupiņas.
- ▶ Noņemiet aromāta saglabāšanas vāku.
- ▶ Iztīriet no pupiņu tvertnes netīrumus un svešķermeņus.
- ▶ Piepildiet pupiņu tvertni ar kafijas pupiņām un aizveriet aromāta saglabāšanas vāku.

### Ūdens cietības noteikšana

Pirmajā ierīces lietošanas reizē ir jāiestata ūdens cietība. Ja nezināt savu ūdens cietību, varat vispirms to noskaidrot. Izmantojiet ierīces komplektā iekļautos Aquadur® testerus.

- ▶ Uz neilgu laiku (1 sekundi) novietojiet testeru zem tekoša ūdens. Notrausiet ūdeni.
- ▶ Nogaidiet aptuveni 1 minūti.



- ▶ Tad ūdens cietības pakāpi varēs nolasīt pēc Aquadur® testera krāsas un apraksta uz iepakojuma.

## Pirmā lietošanas reize

### ⚠ BRĪDINĀJUMS

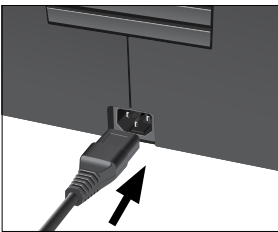
Lietojot ierīci ar bojātu elektrības vadu, pastāv nāvējoša elektrības trieciena risks.

- ▶ Nekādā gadījumā nelietojiet ierīci, ja tā ir bojāta, vai ir bojāts elektrības vads.


### UZMANĪBU

Piens, gāzēts minerālūdens un citi šķīdumi var sabojāt ierīces ūdens tvertni.

- ▶ Tvertnē pildiet tikai svaigu, aukstu ūdeni.



**Obligāta prasība:** Pupiņu tvertnei ir jābūt uzpildītai.

- ▶ Ierīcēm ar **iespraužamu** elektrības vadu: Pievienojiet elektrības vadu ierīcei.
- ▶ Ievietojiet kontaktdakšu kontaktligzdā.
- ▶ Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu , lai ieslēgtu Z6. **“Sprachauswahl” / “Deutsch”**

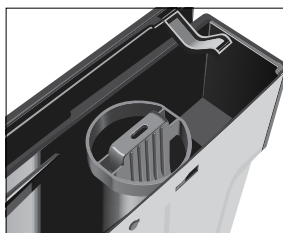
**i** Lai aplūkotu vairāk valodu, pagrieziet grozāmo slēdzi.

- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz tiek attēlota vēlamā valoda, piemēram, **“English” (angļu)**.
- ▶ Nospiediet pogu **“Save” (Saglabāt)**.  
**Displejā uz īsu brīdi parādās “Saved” (Saglabāts)**, apstiprinot iestatījumu.  
**“Water hardness” (Ūdens cietība)**

**i** Ja nezināt savu ūdens cietību, tā vispirms ir jānoskaidro (Skatiet 1. sadaļu “Sagatavošana un pirmā lietošanas reize – ūdens cietības noteikšana”).

- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, lai mainītu ūdens cietības iestatījumu, piemēram, uz **“25 °dH”**.

## 1 Sagatavošana un pirmā lietošanas reize



- ▶ Nospiediet pogu **“Save”** (Saglabāt).  
**Displejā** uz neilgu laiku parādās **“Saved”** (Saglabāts).  
**“Insert filter”** (Ievietot filtru)
- ▶ Novietojiet zem duālās teknes trauku.
- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un izskalojiet to ar aukstu ūdeni.
- ▶ Uzstādiet filtra pagarinājumu, kas atrodas CLARIS Smart filtra augšpusē.

- ▶ Ievietojiet filtru kopā ar pagarinājumu ūdens tvertnē.
- ▶ Pagrieziet filtru pulksteņrādītāja virzienā, līdz tas ar klikšķi nofiksējas vietā.
- ▶ Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā.

**i** Ierīce automātiski nosaka, ka ir ievietots filtrs.

**“Use filter”** (Izmantot filtru) / **“Saved”** (Saglabāts)

**“Filter is being rinsed”**, notiek filtra skalošana. Ūdens plūst tieši pilienu paliktnī.

**“System is filling”** (Sistēma tiek uzpildīta), no duālās teknes un karstā ūdens teknes izplūst ūdens.

**“Empty drip tray”** (Iztukšot pilienu paliktni)

- ▶ Iztukšojiet pilienu paliktni un uzstādiet to atpakaļ ierīcē.
- ▶ Novietojiet zem duālās teknes trauku.

**“Machine is heating”** (Ierīce uzkarst)

**“Machine is rinsing”**, notiek sistēmas skalošana. Skalošana apstājas automātiski. Tiek attēlots sākuma ekrāns. Jūsu Z6 ierīce ir gatava lietošanai.

**i** Displejā ir redzami produkti, ko var pagatavot.

**i** Ja filtrs ir aktīvs, uz to norāda zils **filtra simbols** displejā.

**i** Displejā parādītā **Zvaigzne** norāda, ka **“Smart mode”** (Viedais režīms) ir aktivizēts. Tas nozīmē, ka pēc kāda laika produkti sākuma ekrānā tiks pārkārtoti atbilstoši jūsu izvēlei.

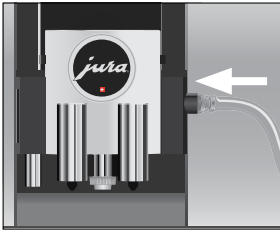
## Piena pieslēgšana

Jūsu Z6 pagatavo vieglas, samtainas piena putas ar nevainojamu noturību. Vissvarīgākā prasība piena putošānai ir temperatūra - pie-

nam ir jābūt 4–8 °C temperatūrā. Tāpēc mēs iesakām lietot piena dzesētāju vai piena tvertni.

- ▶ Pievienojiet piena caurulīti duālajai teknei.
- ▶ Pievienojiet piena caurulītes otru galu piena tvertnei vai piena dzesētājam.

**i** Jūsu Z6 ir aprīkots ar **HP3** piena sistēmu.



## Piederuma pievienošana (bezvadu savienojums)

Jūsu Z6 ir aprīkots ar **JURA Smart Connect**. Tas ļauj bezvadu režīmā savienot ierīci ar saderīgu JURA piederumu (piemēram Cool Control piena dzesētāju).

**i** Smart Connect var aizsargāt no neatļautas piekļuves ar PIN kodu. Aktivizējiet PIN koda funkciju, lietojot JURA lietotni.

Plašāka informācija pieejama vietnē

**[www.jura.com/smartconnect](http://www.jura.com/smartconnect)**.

**i** Lūdzu, ņemiet vērā, ka, izmantojot Smart Connect, kafijas automātam varat pievienot vai nu Cool Control, vai tikai vienu JURA lietotni, nevis abus vienlaicīgi.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.

“Maintenance status” (Apkopes statuss)

▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Machine settings” (Automāta uzstādījumi).

▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.

“Choose language” (Valodas izvēle)

▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Connect accessory” (Piederuma pievienošana).

**i** Ja programmas viens “Connect accessory” (Piederuma pievienošana) netiek parādīts, Smart Connect nav ievietots apkopes ligzdā vai ir ievietots nepareizi.

▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas viedokli.

“Connect accessory” (Pievienot aksesuāru)

▶ Tagad sekojiet norādījumiem uz displeja, lai pievienotu Z6 piederumu.

## 2 Sagatavošana

### Pamatinformācija par dzērienu pagatavošanu:

- Malšanas laikā varat izvēlēties **atsevišķu produktu** kafijas stiprumu, pagriežot grozāmo slēdzi.
- Gatavošanas laikā varat mainīt iestatīto **daudzumu** (piemēram, ūdens vai piena putu daudzumu), pagriežot grozāmo slēdzi.
- Gatavošanu jebkurā laikā var apturēt. Lai to izdarītu, nospiediet “↑” pogu.
- Jūs varat personalizēt visus produktus, kas pēc noklusējuma ir saglabāti jūsu Z6, piešķirot tiem jaunu produkta nosaukumu un individuālus iestatījumus (piemēram, daudzumu un kafijas stiprumu) (skatiet 4. sadaļu: “Pastāvīgie iestatījumi programēšanas režīmā - Produkta iestatījumu maiņa”). Ņemiet vērā, ka nākamajās sadaļās sniegtie apraksti vienmēr attiecas uz noklusējuma iestatījumiem.
- Displejā parādītā **Zvaigzne** norāda, ka “Smart mode” (Viedais režīms) ir aktivizēts. Tas nozīmē, ka pēc kāda laika produkti sākuma ekrānā tiks pārkārtoti atbilstoši jūsu izvēlēm.

Kafija vislabāk garšo karsta. Auksta porcelāna tasīte atdzesē dzērienu un maina tā garšu. Tāpēc mēs iesakām tasītes iepriekš uzsildīt. Pilnu kafijas aromātu var iegūt tikai iepriekš uzsildītās tasītēs. Pie specializētā tirgotāja varat iegādāties JURA tasišu sildītāju.

### Dzēriena pagatavošanas veidi

Z6 piedāvā dažādus veidus, kā pagatavot kafijas dzērienus, pienu vai karstu ūdeni.

**Gatavošana, izmantojot sākuma ekrānu:** Vienkārši nospiediet attiecīgo displejā (sākuma ekrānā) parādītā vēlamā produkta pagatavošanas pogu. Pēc noklusējuma tiek attēloti šādi produkti:

---

“Espresso” (Espresso)	“Macchiato” (Macchiato)
“Coffee” (Kafija)	“Flat White” (Flat white)
“Americano” (Americano)	“Cappuccino” (Kapučīno)
“Hot water” (Karstais ūdens)	“Latte macchiato” (Latte macchiato)

---

**Pagatavošana, izmantojot produktu izvēles skatījumu:** Sākuma ekrānā ir attēloti tikai daži no produktiem, ko ir iespējams pagatavot. Tiklīdz pagriežat grozāmo slēdzi, **produktu izvēles skatā tiek parādīti vairāk produktu.**

Pagrieziet grozāmo slēdzi, lai izvēlētos vēlamo produktu. Pagatavošanu sāciet, nospiežot grozāmo slēdzi. Produktu izvēles skatījumā tiek attēloti šādi papildu produkti:

- “Ristretto” (Ristretto)
- “Espresso doppio” (Dubultais espresso)  
(2 gatavošanas operācijas)
- “Lungo barista”
- “Caffè latte”
- “1 portion milk” (Piens)
- “1 portion milk foam” (1 porcija piena putas)
- “Hot water for green tea” (Karsts ūdens zaļajai tējai)
- “Hot water for black tea” (Karsts ūdens melnai tējai)
- “Jug of coffee” (Kafijas kanna)

- i** Produktu izvēles skatījums automātiski tiek paslēpts, ja 10 sekunžu laikā netiek uzsākta gatavošana.
- i** Pēdējais parādītais produkts vienmēr ir redzams kā pirmais produktu izvēles skatījumā.

## Ristretto, espresso un kafija



**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai pagatavotu vienu kafiju.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet zem dubultās teknes tasīti.
- ▶ Nospiediet “Coffee” (Kafija) pogu.

Sākas gatavošana. Displejā tiek parādīts “Coffee” (Kafija) un kafijas stiprums. Tasītē ieplūst kafijai iestatītais ūdens daudzums.

Gatavošana apstājas automātiski. Jūsu Z6 ierīce atkal ir gatava lietošanai.

et

lv

lt

ru

## Divi ristretto, divi espresso un divas kafijas



**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai pagatavotu **divas kafijas**.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet zem duālās teknes divas tasītes.
- ▶ Divreiz nospiediet pogu **“Coffee” (Kafija) (2 sekunžu laikā)**, lai sāktu divu kafiju pagatavošanu.

Sākas kafijas pagatavošana. Tasītēs ieplūst kafijai iestatītais ūdens daudzums. Gatavošana apstājas automātiski. Jūsu Z6 ierīce atkal ir gatava lietošanai.

## Latte macchiato, kapučīno un citi kafijas dzērieni ar pienu



Jūs varat Z6 pagatavot latte macchiato, kapučīno, kafiju ar pienu un citus kafijas dzērienus ar pienu, veicot vienu pieskārienu pogai. Nav nepieciešams pārvietot glāzi vai tasīti.

**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai pagatavotu vienu latte macchiato.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet zem duālās teknes glāzi.
- ▶ Nospiediet pogu **“Latte macchiato”** (Latte macchiato). Glāzē ieplūst iestatītais piena un piena putu daudzums.

**i** Karstā piena atdalīšanās no piena putām notiek īsā laika intervālā. Tas ļauj izveidoties tipiskajiem latte macchiato slāņiem.

Sākas kafijas gatavošana. Glāzē ieplūst espresso iestatītais ūdens daudzums. Gatavošana apstājas automātiski. Jūsu Z6 ierīce atkal ir gatava lietošanai.

**i** 15 minūtes pēc gatavošanas notiek automātiska smalko putu putotāja skalošana (skatiet 5. sadaļu: “Apkope - Automātiskā piena sistēmas skalošana”). Tāpēc pēc piena pagatavošanas vienmēr novietojiet zem duālās teknes trauku.

Lai nodrošinātu, ka piena sistēma duālajā tekne vienmēr darbojas nevainojami, tā ir jāiztīra **katru dienu** (skatiet 5. sadaļu: “Apkope - Piena sistēmas tīrīšana”).



## Kafija barista un lungo barista

Gatavojot “Americano” (Americano) un “lungo barista” (Lungo barista), Z6 sajauc kafiju ar karstu ūdeni, lietojot īpašu pagatavošanas metodi. Rezultātā tiek iegūts lielisks kafijas dzēriens, kuru sagremot ir īpaši viegli. Jūs varat mainīt šī papildu ūdens daudzumu (skatiet 4. sadaļu “Pastāvīgie iestatījumi programmēšanas režīmā – produkta iestatījumu maiņa”).

- i** “Americano” (Americano) un “lungo barista” (Lungo barista) var pagatavot arī dubultu produktu.

## Maltā kafija

Varat izvēlēties izmantot otru kafijas veidu, piemēram, kafiju bez kofeīna, maltajai kafijai.

### Pamatinformācija par malto kafiju

- Nekad nepievienojiet vairāk kā divas maltas kafijas mērkarotes bez kaudzes.
- Izmantojiet kafiju, kas nav samalta pārāk smalki. Ļoti smalka kafija var nosprostot sistēmu, kā rezultātā kafija tikai pil.
- Ja neuzpildāt ierīci ar pietiekamu daudzumu maltas kafijas, displejā parādās “Not enough ground coffee” (Nepietiek malta kafija) un Z6 pārtrauc darboties.
- Vēlamais kafijas dzēriens ir jāpagatavo aptuveni vienas minūtes laikā pēc maltās kafijas uzpildīšanas. Pretējā gadījumā Z6 ierīce pārtrauc darbību un atkal ir gatava lietošanai.
- Visi kafijas dzērieni ar malto kafiju vienmēr tiek gatavoti pēc viena un tā paša modeļa.

**Piemērs:** Rikojieties šādi, lai pagatavotu kafiju, izmantojot malto kafiju.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet zem duālās teknes tasīti.
- ▶ Atveriet maltās kafijas piltuves vāku.  
“Please add ground coffee” (Pievienojiet malto kafiju)



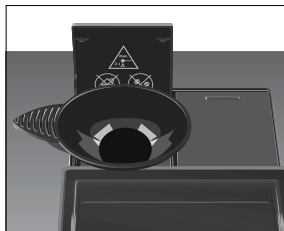
et

lv

lt

ru

## 2 Sagatavošana



- ▶ Uzstādi uzpildes piltuvi maltajai kafijai.
- ▶ Ievietojiet vienu mērkaroti bez kaudzes maltās kafijas uzpildes piltuvē.
- ▶ Noņemiet uzpildes piltuvi un aizveriet vāku. Tiek attēlots sākuma ekrāns.
- ▶ Nospiediet pogu “Espresso” (Espresso). Sākas pagatavošana. “Espresso” (Espresso), tasītē iepļūst kafijai iestatītais ūdens daudzums. Gatavošana apstājas automātiski. Jūsu Z6 ierīce atkal ir gatava lietošanai.

## Dzirnaviņu regulēšana

### UZMANĪBU

Jūs varat pielāgot dzirnaviņas jūsu kafijas grauzdējuma pakāpei.

Ja regulējat maluma pakāpi, kamēr dzirnaviņas nedarbojas, var sabojāt dzirnaviņu regulēšanas slēdzi.

- ▶ Regulējiet maluma pakāpi tikai tad, kad dzirnaviņas darbojas.

Maluma pakāpe ir pareiza, ja kafija vienmērīgi izplūst no kafijas teknes. Papildus izveidojas smalkas, biezas putiņas.

**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai mainītu maluma pakāpi espresso pagatavošanas laikā.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet zem dubultās teknes tasīti.
- ▶ Atveriet dzirnaviņu regulēšanas slēdža vāku.
- ▶ Nospiediet pogu “Espresso” (Espresso), lai sāktu pagatavošanu.
- ▶ Pagrieziet dzirnaviņu regulēšanas slēdzi vēlamajā pozīcijā, kamēr dzirnaviņas darbojas. Tasītē iepļūst iestatītais ūdens daudzums. Gatavošana apstājas automātiski.
- ▶ Aizveriet dzirnaviņu regulēšanas slēdža vāku.



## Karstais ūdens

Z6 piedāvā dažādus karstā ūdens pagatavošanas veidus:

- “Hot water” (Karsts ūdens)
- “Hot water for green tea” (Karsts ūdens zaļajai tējai)
- “Hot water for black tea” (Karsts ūdens melnajai tējai)

### ⚠ UZMANĪBU

Pastāvs risks applaucēties ar karstā ūdens šļakatām.

- ▶ Izvairieties no tiešas saskares ar ādu.

**Piemērs:** Rikoijeties šādi, lai pagatavotu karsto ūdeni **zaļajai tējai** (izmantojot produktu izvēles skatījumu).

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet zem karstā ūdens teknes tasīti.
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdži, lai skatītu produktu izvēli.
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdži līdz displejā parādās “Hot water for green tea” (Karsts ūdens zaļajai tējai).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdži.  
“Hot water for green tea” (Karsts ūdens zaļajai tējai), tasītē ieplūst iestatītais ūdens daudzums.

Gatavošana apstājas automātiski. Jūsu Z6 ierīce atkal ir gatava lietošanai.



et

lv

lt

ru

## 3 Lietošana ikdienā

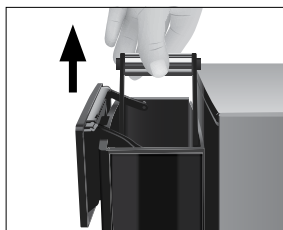
### Ūdens tvertnes uzpildīšana

#### UZMANĪBU

Ierīces ikdienas apkope un higiēnas ievērošana, strādājot ar pienu, kafiju un ūdeni, nodrošina nevainojamu kafiju ik reizi. Tāpēc ūdens ir jānomaina **katru dienu**.

Piens, gāzēts minerālūdens un citi šķidrumi var sabojāt ierīces ūdens tvertni.


- ▶ Tvertnē pildiet tikai svaigu, aukstu ūdeni.



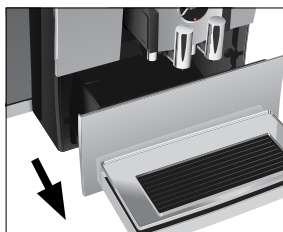
- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un izskalojiet to ar aukstu ūdeni.
- ▶ Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā.

### Ierīces izslēgšana



- ▶ Novietojiet zem duālās teknes trauku.
- ▶ Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu , lai ieslēgtu Z6.  
“Machine is heating” (Ierīce uzkarst)  
“Machine is rinsing” (Notiek ierīces skalošana), notiek sistēmas skalošana.  
Skalošana apstājas automātiski. Tiek attēlots sākuma ekrāns.

### Ikdienas apkope



Lai nodrošinātu uzticamu jūsu Z6 kalpošanu daudzu gadu garumā un nevainojamu kafijas kvalitāti, ierīcei ir nepieciešama ikdienas apkope.

- ▶ Izņemiet pilienu paliktni.
  - ▶ Iztukšojiet kafijas biežumu tvertni un pilienu paliktni. Noskaļojiet tos abus ar siltu ūdeni.
- i** Vienmēr iztukšojiet kafijas biežumu tvertni, kad ierīce ir **ieslēgta**. Tikai tā var atiestatīt kafijas biežumu skaitītāju.
- ▶ Ievietojiet atpakaļ kafijas biežumu tvertni un pilienu paliktni.

- ▶ Izskalojiet tvertni ar tīru ūdeni.
- ▶ Iztīriet piena sistēmu duālajā tekne (skatiet 5. sadaļu: “Apkope - Piena sistēmas tīrīšana”).
- ▶ Noņemiet piena caurulīti un rūpīgi izskalojiet to zem tekoša ūdens.
- ▶ Izjauciet un izskalojiet duālo tekni (skatiet 5. sadaļu: “Apkope — Duālās teknes izjaukšana un skalošana”).
- ▶ Noslaukiet ierīces virsmu ar tīru, mīkstu, mitru drānu (piemēram, mikrošķiedras audumu).

Papildu informācija par jūsu Z6 kopšanu programmēšanas režīmā ir pieejama izvēlnē **“Maintenance status” (Apkopes statuss) / “Maintenance information” (Apkopes informācija)**.

## Regulāra apkope


Veiciet šādas apkopes darbības **regulāri** vai **kad nepieciešams**:

- Higiēnas nolūkos ieteicams regulāri (aptuveni reizi 3 mēnešos) nomainīt piena caurulīti un maināmo piena tekni. Rezerves daļas ir pieejamas pie specializētajiem tirgotājiem. Jūsu Z6 ir aprīkots ar **HP3** piena sistēmu.
- Iztīriet ūdens tvertnes iekšpusi, piemēram, ar suku. Plašāka informācija par ūdens tvertni ir sniegta šajā lietošanas pamācībā (skatiet 5. sadaļu “Apkope — ūdens tvertnes atkaļķošana”).
- Tasišu režģa augšā un apakšā var pielipt piena un kafijas atlikumi. Ja tā notiek, notīriet tasišu režģi.

## Ierīces izslēgšana



Izslēdzot Z6, sistēma tiek automātiski izskalota, ja ir bijis pagatavots kafijas dzēriens.

- ▶ Novietojiet zem duālās teknes trauku.
- ▶ Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu .

**i** Ja ir bijis gatavots piens, jums tiks prasīts arī iztīrīt piena sistēmu (**“Clean the milk system” (Tīrīt piena sistēmu)**). Pēc 10 sekundēm izslēgšanās process automātiski turpinās.

**“Machine is rinsing” (Automāts skalojas)**, notiek sistēmas skalošana. Darbība apstājas automātiski. Jūsu Z6 izslēdzas.

et

lv

lt

ru

## 4 Pastāvīgie iestatījumi programmēšanas režīmā

Uz īsu brīdi piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmēšanas režīmu. Var pārvietoties pa programmas iestatījumiem un pastāvīgi saglabāt nepieciešamos iestatījumus, vienkārši pagriežot grozāmo slēdzi un izmantojot daudzfunkciju pogas. Var mainīt tālāk norādītos iestatījumus.

Programmas vienums	Apakšvienums	Skaidrojums
“Maintenance status” (Apkopes status)	“Clean” (Tīrīšana), “Descale” (Atkaļķošana), “Change the filter” (Mainīt filtru) (tikai tad, ja ir uzstādīts filtrs) “Clean the milk system” (Tīrīt piena sistēmu), “Rinse” (Skalošana), “Maintenance information” (Apkopes informācija)	▶ <b>Sāciet</b> nepieciešamo apkopes programmu šeit.
“Product settings” (Produkta uzstādījumi)	“Expert mode” (Programmēšana)	▶ Izvēlieties iestatījumus kafijas dzērieniem, piena dzērieniem un karstajam ūdenim.
	“Classics” (Klasika)	▶ aizstājiet produktus ar saviem iecienītajiem produktiem. Personalizējiet savus iecienītākos kafijas dzērienus, piešķirot tiem jaunu produkta nosaukumu un individuālus iestatījumus.
“Machine settings” (Automāta uzstādījumi)	“Choose language” (Valodas izvēle)	▶ Izvēlieties valodu..
	“Switch off after” (Izslēgties pēc)	▶ Iestatiet laiku, pēc kura Z6 automātiski izslēdzas.
	“Factory setting” (Rūpnīcas uzstādījumi)	▶ Ierīces rūpnīcas iestatījumu atiestatīšana.
	“Units” (Vienības)	▶ Izvēlieties ūdens daudzuma mērvienību.
	“Display” (Displejs)	▶ Mainīt displeja spilgtumu.
	“Water hardness” (Ūdens cietība)	▶ Varat iestatīt ūdens cietības pakāpi.

Programmas vienums	Apakšvienums	Skaidrojums
	“Product counter” (Produktu skaitītājs) / “Maintenance counter” (Apkopes reižu skaitītājs)	► Sekojiet līdzi visiem pagatavotajiem produktiem un apskatiet izpildīto apkopes programmu skaitu.
	“Version” (Versija)	Programmatūras versija
	“Water tank illumination” (Ūdens tvertnes apgaismojums)	► Nomainiet ūdens tvertnes izgaismojuma iestatījumu.
	“Smart mode” (Viedais režīms)	► Produkti sākuma ekrānā tiks sakārtoti atbilstoši tam, cik bieži tie tiek pagatavoti.
	“Connect accessory” (Pievienot aksesuāru), “Disconnect accessories” (Atvienot aksesuāru) (Tiek attēlots tikai tad, ja tiek izmantots JURA Smart Connect.)	► Bez vadiem pievienojiet Z6 JURA aksesuāram vai atvienojiet savienojumu.

## Produkta iestatījumi

Programmas vienumā “Product settings” (Produkta uzstādījumi) varat iestatīt šādus iestatījumus:

- “Expert mode” (Programmēšana): Norādiat individuālus iestatījumus, piemēram, kafijas stiprumu, ūdens daudzumus u. c. visiem produktiem (skatiet 4. sadaļu “Pastāvīgie iestatījumi programmēšanas režīmā - Produkta iestatījumu maiņa”)
- “Classics” (Klasika):
  - “Add to product selector” (Pievienot produktu izvēlei): Pievienojiet iecienītākos produktus produktu izvēlei. Personalizējiet vēlamos produktus, piešķirot tiem jaunu produkta nosaukumu un individuālus iestatījumus (skatiet 4. sadaļu “Pastāvīgie iestatījumi programmēšanas režīmā – Produkta saglabāšana un personalizēšana”).
  - “Add to favourites” (Pievienot favorītiem) (tiek rādīts tikai tad, ja “Smart mode” (Viedais režīms) ir **deaktivizēts**): Aizstāt produktu sākuma ekrānā ar jūsu iecienītākajiem.

et

lv

lt

ru

## Produkta iestatījumu maiņa

Šādus iestatījumus var pastāvīgi saglabāt visiem kafijas dzērieniem, pienam un karstajam ūdenim:

Produkts	Kafijas stiprums	Daudzums	Vairāk iestatījumu
Ristretto, espresso	10 līmeņi	Kafija: 15–80 ml	Temperatūra (zema, normāla, augsta), produkta nosaukums
Kafija	10 līmeņi	Kafija: 25–240 ml	Temperatūra (zema, normāla, augsta), produkta nosaukums
Americano, lungo barista	10 līmeņi	Kafija: 25–240 ml Ūdens apvads: 0–240 ml	Temperatūra (zema, normāla, augsta), produkta nosaukums
Divi ristretto, divi espresso, divas kafijas, divas kafijas barista, divas lungo barista	–	Kafija: Vienam produktam iestatītais daudzums tiek dubultots.	Temperatūra (vienam produktam), produkta nosaukums
Kapučino	10 līmeņi	Kafija: 25–240 ml Piena putas: 0 sek. – 120 sek.	Piena putu temperatūra, temperatūra (zema, normāla, augsta), produkta nosaukums
Latte macchiato	10 līmeņi	Kafija: 25–240 ml Piena putas: 0 sek. – 120 sek. Piens: 0 sek. – 120 sek. Intervāls: 0–60 sek.	Piena un piena putu temperatūra, temperatūra (zema, normāla, augsta), produkta nosaukums
Espresso macchiato	10 līmeņi	Kafija: 15–80 ml Piena putas: 0 sek. – 120 sek.	Piena putu temperatūra, temperatūra (zema, normāla, augsta), produkta nosaukums
Kafija ar pienu, caffè latte	10 līmeņi	Kafija: 25–240 ml Piena putas: 0 sek. – 120 sek. Piens: 0 sek. – 120 sek.	Piena un piena putu temperatūra, temperatūra (zema, normāla, augsta), produkta nosaukums
Kafijas kannā	10 līmeņi	Kafija: 25–200 ml Ūdens apvads: 0–200 ml	Temperatūra (zema, normāla, augsta), produkta nosaukums, gājienu skaits (1–5; iestatītais skaits tiek attēlots gatavošanas laikā)



Produkts	Kafijas stiprums	Daudzums	Vairāk iestatījumu
Piena putu porcija, piens	–	Piena putas: 0 sek. – 120 sek.	Piena un piena putu temperatūra, produkta nosaukums
Karsts ūdens, karsts ūdens zaļajai tējai, karsts ūdens melnajai tējai	–	Ūdens: 25–450 ml	Temperatūra (zema, normāla, augsta), produkta nosaukums

Pastāvīgie iestatījumi programmēšanas režīmā vienmēr seko vienam un tam pašam modelim.

**Piemērs:** Rikojieties šādi, lai mainītu kafijas stiprumu vienam espresso

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Nospiediet pogu “Espresso” (Espresso) uz **aptuveni 2 sekundēm** līdz displejā parādās “Expert mode” (Programmēšana).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Coffee strength” (Kafijas stiprums)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi vēlreiz.
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, lai mainītu kafijas stipruma iestatījumu.
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai apstiprinātu iestatījumu.
- ▶ Nospiediet pogu “Save” (Saglabāt).  
Displejā uz neilgu laiku parādās “Saved” (Saglabāts).  
“Expert mode” (Programmēšana)
- ▶ Nospiediet “**↑**” pogu.  
Tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Produktu saglabāšana un personalizēšana

Programmas vienumā “Product settings” (Produkta uzstādījumi) / “Classics” (Klasika) varat atrast visus produktus, kas pēc noklusējuma saglabāti jūsu Z6. Jebkuru produktu var pārvietot jums vēlamā pozīcijā sākuma ekrānā vai produktu izvēlē un pievienot to favorītiem. Jūs varat **personalizēt** vēlamos produktus, piešķirot tiem jaunus produktu nosaukumus un individuālus iestatījumus (piemēram, daudzumu un kafijas stiprumu).

et

lv

lt

ru

- i** Produktus sākuma ekrānā nomainīt var tikai tad, ja “Smart mode” (Viedais režīms) ir **deaktivizēts**.

**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai pievienotu “Coffee” (Kafiju) produktu izvēles skatā un nomainītu produkta nosaukumu uz “Mana kafija”.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Product settings” (Produkta uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Expert mode” (Programmēšana)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Classics” (Klasika).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas viedumu.  
“Add to product selector” (Pievienot favorītiem)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi vēlreiz.
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Coffee” (Kafija).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Do you want to add the product to the product selector?” (Aizvietot esošo produktu?)
- ▶ Nospiediet “Yes” (Jā) pogu.  
Displejā uz neilgu laiku parādās “Saved” (Saglabāts).  
“Product name” (Produkta nosaukums)
- i** Tikko pievienotajam produktam varat piešķirt jaunu nosaukumu, piemēram, “Mana kafija”.
  - ▶ Nospiediet pogu “Save” (Saglabāt).  
Displejā uz neilgu laiku parādās “Saved” (Saglabāts).  
“Coffee strength” (Kafijas stiprums)
- i** Tagad varat produktam varat mainīt dažādus iestatījumus. Lai to darītu, uz īsu brīdi piespiediet grozāmo slēdzi, lai piekļūtu dažādām iestatījumu opcijām. Apstipriniet iestatījumus, nospiežot pogu “Save” (Saglabāt).
- i** Ja nevēlaties mainīt citus iestatījumus, nospiediet pogu “↑”.
  - ▶ Nospiediet “↑” pogu, līdz atkal tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Automātiskā izslēgšanās

Liekot Z6 automātiski izslēgties, jūs varat samazināt enerģijas patēriņu. Ja šī funkcija ir aktivizēta, Z6 automātiski izslēdzas, kad pagājis iestatītais laiks kopš ierīces pēdējās darbināšanas.

Varat iestatīt automātisko izslēgšanos pēc 15 minūtēm, 30 minūtēm vai 1–9 stundām.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Machine settings” (Automāta uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Choose language” (Valodas izvēle)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Switch off after” (Izslēgties pēc).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas viednumu.  
“Switch off after” (Izslēgties pēc)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, lai mainītu izslēgšanās laiku.
- ▶ Nospiediet pogu “Save” (Saglabāt).  
Displejā uz neilgu laiku parādās “Saved” (Saglabāts).  
“Switch off after” (Izslēgties pēc)
- ▶ Nospiediet “L” pogu, līdz atkal tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Viedais režīms

Jūsu Z6 ir “Smart mode” (Viedais režīms). Ja šis režīms ir aktivizēts, produkti sākuma ekrānā pēc kāda laika tiks pārkārtoti atbilstoši jūsu preferencēm.

**i** Sākuma ekrānā parādītā **Zvaigzne** norāda, ka “Smart mode” (Viedais režīms) ir aktivizēts.

**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai **deaktivizētu** “Smart mode” (Viedais režīms).

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Machine settings” (Automāta uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Choose language” (Valodas izvēle)

- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās **“Smart mode”** (Viedais režīms).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas viedumu.  
**“Smart mode”** (Viedais režīms)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās **“Inactive”** (Neaktīvs).
- ▶ Nospiediet pogu **“Save”** (Saglabāt).  
Displejā uz neilgu laiku parādās **“Saved”** (Saglabāts).  
**“Smart mode”** (Viedais režīms)
- ▶ Nospiediet **“L”** pogu, līdz atkal tiek attēlots sākuma ekrāns.

#### Ūdens cietības iestatīšana

Jo cietāks ir ūdens, jo biežāk Z6 ir nepieciešama atkaļķošana. Tāpēc ir svarīgi pareizi iestatīt ūdens cietību.

Ūdens cietība ir iestatīta ierīces pirmajā lietošanas reizē. Šo iestatījumu var jebkurā laikā mainīt.

Ūdens cietību var brīvi mainīt robežās no 1[°dH līdz 30°dH.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
**“Maintenance status”** (Apkopes statuss)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās **“Machine settings”** (Automāta uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
**“Choose language”** (Valodas izvēle)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās **“Water hardness”** (Ūdens cietība).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas viedumu.  
**“Water hardness”** (Ūdens cietība)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, lai mainītu iestatījumu.
- ▶ Nospiediet pogu **“Save”** (Saglabāt).  
Displejā uz neilgu laiku parādās **“Saved”** (Saglabāts).  
**“Water hardness”** (Ūdens cietība)
- ▶ Nospiediet **“L”** pogu, līdz atkal tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Displeja spilgtums

Programmas vienumā “Machine settings” (Ierīces iestatījumi) / “Display” (Displejs) varat iestatīt displeja spilgtumu (procentos).

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Machine settings” (Automāta uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Choose language” (Valodas izvēle)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Display” (Displejs).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas vienumu.  
“Display” (Displejs)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, lai mainītu iestatījumu.
- ▶ Nospiediet pogu “Save” (Saglabāt).  
Displejā uz neilgu laiku parādās “Saved” (Saglabāts).  
“Display” (Displejs)
- ▶ Nospiediet “↵” pogu, līdz atkal tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Ūdens daudzuma mērvienība

Programmas vienumā “Machine settings” (Automāta uzstādījumi) / “Units” (Vienības) varat iestatīt izmantoto mērvienību ūdenim.

**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai mainītu ūdens mērvienību no “ml” uz “oz” (uncēm).

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Machine settings” (Automāta uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Choose language” (Valodas izvēle)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Units” (Vienības).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas vienumu.  
“Units” (Mērvienības)

et

lv

lt

ru

- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “oz” (unces).
- ▶ Nospiediet pogu “Save” (Saglabāt).  
Displejā uz neilgu laiku parādās “Saved” (Saglabāts).  
“Units” (Vienības)
- ▶ Nospiediet “L” pogu, līdz atkal tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Rūpnīcas iestatījumu atiestatīšana

Programmas vienumā “Machine settings” (Automāta uzstādījumi) / “Factory setting” (Rūpnīcas uzstādījumi) var atiestatīt ierīces rūpnīcas iestatījumus. Tādējādi visi lietotāja iestatījumi tiek atiestatīti uz rūpnīcas iestatījumiem. Pēc tam jūsu Z6 izslēdzas.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Machine settings” (Automāta uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Choose language” (Valodas izvēle)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Factory settings” (Rūpnīcas uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas vienumu.  
“Factory setting” (Rūpnīcas uzstādījumi) / “Reset the machine to the factory settings?” (Atjaunot visus automāta rūpnīcas uzstādījumus?)
- ▶ Nospiediet “Yes” (Jā) pogu.  
Displejā uz neilgu laiku parādās “Saved” (Saglabāts).  
Jūsu Z6 izslēdzas.

## Ūdens tvertnes izgaismojums

Programmas vienumā “Machine settings” (Automāta uzstādījumi) / “Water tank illumination” (Ūdens tvertnes apgaismojums) var mainīt ūdens tvertnes izgaismojuma iestatījumu.

- “Pastāvīgi”: Ūdens tvertne vienmēr ir izgaismota.
- “Pagaidu”: Ūdens tvertne ir izgaismota tikai tad, ja ierīce veic kādu darbību.

**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai nomainītu ūdens tvertnes izgaismojuma iestatījumu no “Permanent” (Pastāvīgs) uz “Temporary” (Uz laiku).

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Machine settings” (Automāta uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Choose language” (Valodas izvēle)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Water tank illumination” (Ūdens tvertnes apgaismojums).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas vienumu.  
“Water tank illumination” (Ūdens tvertnes apgaismojums)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Temporary” (Uz laiku).
- ▶ Nospiediet pogu “Save” (Saglabāt).  
Displejā uz neilgu laiku parādās “Saved” (Saglabāts).  
“Water tank illumination” (Ūdens tvertnes apgaismojums)
- ▶ Nospiediet “↑” pogu, līdz atkal tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Valoda

Šajā programmas vienumā varat iestatīt Z6 izmantoto valodu.

**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai nomainītu valodu no “English” (angļu) uz “Deutsch” (vācu).

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Machine settings” (Automāta uzstādījumi).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Choose language” (Valodas izvēle)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas vienumu.  
“Choose language” (Valodas izvēle)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Deutsch” (Vācu).

et

lv

lt

ru

- ▶ Nospiediet pogu “Speichern” (Saglabāt).  
Displejā uz neilgu laiku parādās “Gespeichert” (Saglabāts).  
“Sprachauswahl” (Valodas izvēle)
- ▶ Nospiediet “⬆” pogu, līdz atkal tiek attēlots sākuma ekrāns.

## Informācijas apskatīšana

Programmas vienumā “Machine settings” (Automāta uzstādījumi) varat apskatīt šādu informāciju:

- “Product counter” (Produktu skaitītājs): Pagatavoto kafijas dzērienu, kafijas dzērienu ar pienu un karsto ūdeni skaits
- “Maintenance counter” (Apkopes reižu skaitītājs): Izpildīto apkopes programmu (tīrīšanas, atkaļķošanas u.c.) skaits
- “Version” (Versija): Programmatūras versija

**Piemērs:** Rīkojieties šādi, lai apskatītu sagatavoto kafijas dzērienu skaitu.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
  - ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Machine settings” (Automāta uzstādījumi).
  - ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Choose language” (Valodas izvēle)
  - ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Product counter” (Produktu skaitītājs).
  - ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai atvērtu programmas vienumu.  
“Product counter” (Produktu skaitītājs)
- i** Pagrieziet grozāmo slēdzi, lai skatītu citu kafijas dzērienu skaitu.
- ▶ Nospiediet “⬆” pogu, līdz atkal tiek attēlots sākuma ekrāns.



## 5 Apkope

Jūsu Z6 ir integrētas tālāk norādītās apkopes programmas.

- Ierīces skalošana
- Piena sistēmas skalošana duālajā teknē
- Piena sistēmas tīrīšana duālajai teknei (“Clean the milk system” (Tīrīt piena sistēmu))
- Filtra nomaiņa (“Change the filter” (Mainīt filtru)) (tikai tad, ja ir uzstādīts filtrs)
- Ierīces tīrīšana (“Clean” (Tīrīšana))
- Ierīces atkaļķošana (“Descalc” (Atkaļķošana))

- i** Veiciet ierīces tīrīšanu vai atkaļķošanu, piena sistēmas skalošanu vai filtra nomaiņu, kad tas tiek pieprasīts.
- i** Higiēnas nolūkos piena sistēma ir jāiztīra **katru dienu**, kad ir gatavots piens.

### Ierīces skalošana



Skalošanas operāciju var uzsākt manuāli jebkurā laikā.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Novietojiet zem duālās teknes trauku.
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi vēlreiz.  
“Clean” (Tīrīšana)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Rinse” (Skalošana).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi, lai ieslēgtu skalošanas darbību.  
“Machine is rinsing” (Automāts skalojas), “Milk system is being rinsed” (Notiek piena sistēmas skalošana) no duālās teknes izplūst ūdens.

Skalošana apstājas automātiski. Tiek attēlots sākuma ekrāns.

### Automātiskā piena sistēmas skalošana

**15 minūtes** pēc piena pagatavošanas notiek **automātiska** piena sistēmas skalošana. Tāpēc pēc piena gatavošanas vienmēr novietojiet zem duālās teknes trauku.

et

lv

lt

ru

## Piena sistēmas tīrīšana

Lai nodrošinātu, ka piena sistēma duālajā tekņē vienmēr darbojas nevainojami, tā ir jāiztīra **katru dienu**, kad ir gatavots piens

### UZMANĪBU

Izmantojot nepiemērotu tīrīšanas līdzekli, var sabojāt ierīci un/vai atstāt ūdenī pārpalikumus.

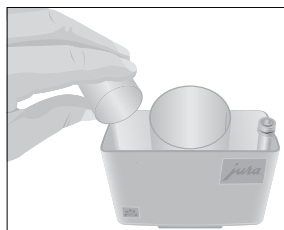
- ▶ Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus.

**i** JURA piena sistēmas tīrīšanas līdzeklis ir pieejams pie speciālajiem izplatītājiem.

**i** Lai iztīrītu piena sistēmu, izmantojiet komplektā iekļauto tvertni.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi vēlreiz.  
“Clean” (Tīrīšana)
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Clean the milk system” (Tīrīt piena sistēmu).
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi vēlreiz.  
“Clean the milk system” (Tīrīt piena sistēmu)
- ▶ Nospiediet pogu “Next” (Nākamais).
- ▶ Nospiediet pogu “Next” (Tālāk) vēlreiz.  
“Cleaning agent for milk system” (Tīrīšanas līdzeklis piena sistēmai) / “Connect the milk tube” (Pievienojiet piena caurulīti)
- ▶ Atvienojiet piena caurulīti no piena tvertnes.
- ▶ Pievienojiet vienu vāciņu piena sistēmas tīrīšanas līdzekļa tvertnes ārējā taisnstūra formas daļā.





- ▶ Novietojiet tvertni zem duālās teknes un pievienojiet piena caurulīti pie tvertnes.

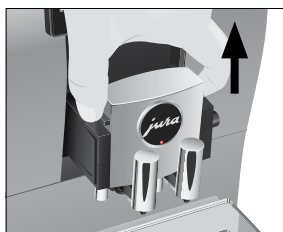
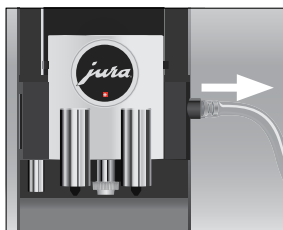
**i** Lai pareizi pievienotu piena caurulīti tvertnei, caurulītei ir jābūt aprīkotai ar savienojumu.

- ▶ Nolaidiet duālo tekni uz leju, lai nofiksētu tvertni vietā.
- ▶ Nospiediet pogu “Start” (Sākt).

“Milk system is being cleaned” (Tiek tīrīta piena sistēma), duālā tekne un piena caurulīte tiek iztīrītas. No duālās teknes izplūst ūdens.

Darbība apstājas automātiski. Jūsu Z6 ierīce atkal ir gatava lietošanai.

## Duālās teknes izjaukšana un skalošana



Duālā tekne ir jāizjauc un jāizskalo **katru dienu**, ja ir gatavots piens, lai nodrošinātu nevainojamu tās darbību, kā arī higiēnas nolūkos.

- ▶ Noņemiet piena caurulīti un rūpīgi izskalojiet to zem tekoša ūdens.

- ▶ Nospiediet atbrīvošanas mehānismu, paceliet duālās teknes vāku un noņemiet to.

- ▶ Noņemiet piena sistēmu no duālās teknes.

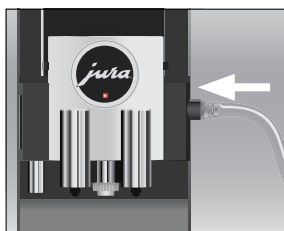
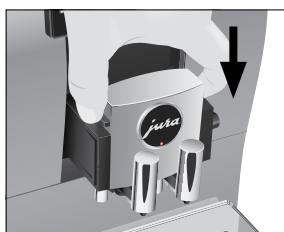
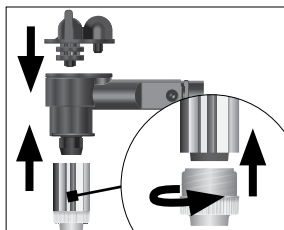
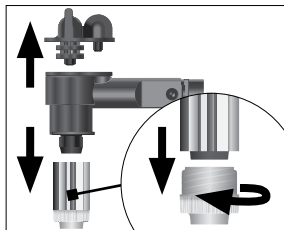
et

lv

lt

ru

## 5 Apkope



- ▶ Izjauciet piena sistēmu atsevišķās detaļās.
- ▶ Izskalojiet visas detaļas zem tekoša ūdens. Ja ir stipri piekalutuši piena atlikumi, vispirms iemērciet detaļas 250 ml auksta ūdens un 1 vāciņa JURA piena sistēmas tīrīšanas līdzekļa šķīdumā. Pēc tam rūpīgi izskalojiet detaļas.

- ▶ Salieciet piena sistēmu atpakaļ.

- ▶ Uzstādiet saliktās detaļas atpakaļ duālajā tekneņ un stingri to piespiediet.

- ▶ Uzlieciet duālās teknes vāku. Pārlicinieties, ka duālās teknes vāks ir uzstādīts pareizi.

- ▶ Pievienojiet piena caurulīti duālajai teknei.

## Filtra ievietošana/ nomaiņa

Ja izmantojat CLARIS Smart filtru, jūsu Z6 nav nepieciešama atkaļķošana.

- i** Kad filtrs pārtrauc darboties (atkarībā no ūdens cietības iestātijuma), Z6 pieprasīs nomainīt filtru.
- i** CLARIS Smart filtri ir pieejami pie specializētajiem izplatītājiem.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns. Displejā parādās **“Change the filter” (Nomainīt filtru)** un filtra simbols ir **sarkanā** krāsā (ja izmantojat filtru).

- ▶ Noņemiet un iztukšojiet ūdens tvertni.
- ▶ Pagrieziet filtru pretēji pulksteņrādītāja virzienam un izņemiet to kopā ar pagarinājumu no ūdens tvertnes.
- ▶ Uzstādiet filtra pagarinājumu **jaunā** CLARIS Smart filtra augšpusē.
- ▶ Ievietojiet filtru kopā ar pagarinājumu ūdens tvertnē.
- ▶ Pagrieziet pagarinājumu pulksteņrādītāja kustības virzienā, līdz tas ar klikšķi nokļūst vietā.
- ▶ Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā.

- i** Ierīce automātiski nosaka, ka ir ievietots/nomainīts filtrs.

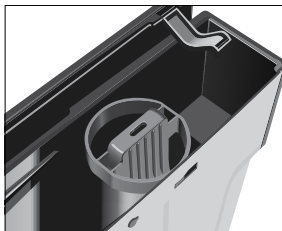
**“Use filter” (Izmantot filtru) / “Saved” (Saglabāts)**

**“Filter is being rinsed”,** notiek filtra skalošana. Ūdens plūst tieši pilienu paliktnī.

**“Empty drip tray” (Iztukšot pilienu tvertni)**

- ▶ Iztukšojiet pilienu paliktni un kafijas biežumu tvertni un uzstādiet tos atpakaļ ierīcē.

Tiek attēlots sākuma ekrāns. Jūsu Z6 ierīce atkal ir gatava lietošanai.



## Ierīces tīrīšana

Pēc 180 gatavošanas reizēm vai 80 ieslēgšanas skalošanas reizēm Z6 pieprasīs veikt tīrīšanu.

### UZMANĪBU

Izmantojot nepiemērotu tīrīšanas līdzekli, var sabojāt ierīci un/vai atstāt ūdeni pārpalikumus.

- ▶ Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus.

et

lv

lt

ru

- i** Tīrīšanas programmas ilgums ir aptuveni 20 minūtes.
- i** Nepārtrauciet tīrīšanas programmu. To darot, pasliktināsies tīrīšanas kvalitāte.
- i** JURA tīrīšanas tabletes ir pieejamas pie specializētajiem izplatītājiem.

**Obligāta prasība: Displejā parādās “Clean machine” (Ierīces tīrīšana).**

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Clean” (Tīrīšana)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi vēlreiz.
- ▶ Nospiediet pogu “Next” (Nākamais).
- ▶ Nospiediet pogu “Start” (Sākt).  
“Empty coffee grounds container” (Iztukšojiet kafijas biezumam tvertni)
- ▶ Iztukšojiet pilienu paliktni un kafijas biezumam tvertni un uzstādiet tos atpakaļ ierīcē.  
“Press the Rotary Switch” (Piespiediet grozāmo slēdzi)
- ▶ Novietojiet zem duālās teknes trauku.
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Machine is being cleaned” (Automāts tiek tīrīts), no duālās teknes izplūst ūdens.  
Operācija tiek pārtraukta, “Add cleaning tablet” (Ielikt tīrīšanas tableti”).
- ▶ Atveriet pulvera teknes vāku.
- ▶ Ievietojiet JURA tīrīšanas tableti kafijas pulvera iebēršanas atverē.
- ▶ Aizveriet vāku.  
“Press the Rotary Switch” (Lūdzu piespiediet grozāmo slēdzi)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Machine is being cleaned” (Automāts tiek tīrīts), no duālās teknes vairākkārt izplūst ūdens.  
Darbība apstājas automātiski.  
“Empty coffee grounds container” (Iztukšojiet kafijas biezumam konteineri)



- ▶ Iztukšojiet pilienu paliktni un kafijas biežumu tvertni un uzstādiet tos atpakaļ ierīcē.
- Tiek attēlots sākuma ekrāns. Jūsu Z6 ierīce atkal ir gatava lietošanai.

## Ierīces atkaļķošana

Laika gaitā Z6 izveidojas kaļķakmens nogulsnes, un, kad pienāk laiks, ierīce automātiski brīdina, ka nepieciešama atkaļķošana. Kaļķakmens nogulšņu veidošanās līmenis ir atkarīgs no ūdens cietības.

- ❗ Ja izmantojat CLARIS Smart filtru, netiks prasīts veikt atkaļķošanu.

### ⚠ UZMANĪBU

Nonākot saskarē ar ādu vai acīm, atkaļķošanas līdzeklis var izraisīt kairinājumu.

- ▶ Izvairieties no saskares ar ādu vai acīm.
- ▶ Noskalojiet atkaļķošanas līdzekli ar tīru ūdeni. Ja atkaļķošanas līdzeklis nonāk acīs, vērsieties pie ārsta.

### UZMANĪBU

Izmantojot nepiemērotu atkaļķošanas līdzekli, var sabojāt ierīci un/ vai atstāt ūdenī pārpalikumus.

- ▶ Izmantojiet tikai oriģinālos JURA apkopes produktus.

### UZMANĪBU

Ja atkaļķošanas operācija tiek pārtraukta, var rasties ierīces bojājumi.

- ▶ Ļaujiet atkaļķošanas programmai darboties līdz beigām.

### UZMANĪBU

Ja atkaļķošanas līdzeklis nonāk saskarē ar viegli bojājamām virsmām (piemēram, marmoru), ir iespējama bojājumu rašanās.

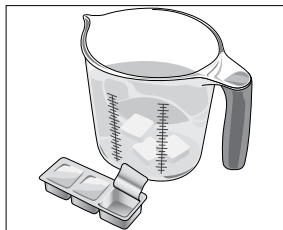
- ▶ Nekavējoties satīriet izšļakstīto līdzekli.

- ❗ Atkaļķošanas programmas ilgums ir aptuveni 45 minūtes.

- ❗ JURA atkaļķošanas tabletes ir pieejamas pie specializētajiem izplatītājiem.

**Obligāta prasība: Displejā parādās “Decalcify machine” (Atkaļķošana).**

- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Maintenance status” (Apkopes statuss)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Descale” (Atkaļķošana)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi vēlreiz.
- ▶ Nospiediet pogu “Next” (Nākamais).



- ▶ Nospiediet pogu “Start” (Sākt).  
“Empty drip tray” (Iztukšot notekaplāti)
- ▶ Iztukšojiet notekaplāti un kafijas biežumu tvertni un uzstādiet tos atpakaļ ierīcē.  
“Agent in tank” (Šķīdumu ūdens tvertnē)
- ▶ Noņemiet un iztukšojiet ūdens tvertni.
- ▶ Pilnībā izšķīdiniet 3 JURA atkaļķošanas tabletes traukā, kurā ir 600 ml ūdens. Tas var aizņemt vairākas minūtes.
- ▶ Ielejiet šķīdumu **tukšā** ūdens tvertnē un ievietojiet to ierīcē.  
“Press the Rotary Switch” (Lūdzu piespiediet grozāmo slēdzi)



- ▶ Novietojiet zem karstā ūdens teknes trauku.
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Machine is being descaled” (Mašīna veic atkaļķošanu), no karstā ūdens teknes vairākkārt izplūst ūdens. Operācija tiek pārtraukta, “Empty drip tray” (Iztukšot notekaplāti).



- ▶ Iztukšojiet pilienu paliktni un kafijas biežumu tvertni un uzstādiet tos atpakaļ ierīcē.  
“Fill water tank” (Uzpildīt ūdens tvertni)
- ▶ Iztukšojiet trauku un novietojiet to zem karstā ūdens teknes un duālās teknes.
- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un rūpīgi to izskalojiet.
- ▶ Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā.  
“Press the Rotary Switch” (Lūdzu piespiediet grozāmo slēdzi)
- ▶ Piespiediet grozāmo slēdzi.  
“Machine is being descaled” (Mašīna veic atkaļķošanu), turpinās ierīces atkaļķošana, no duālās teknes un karstā ūdens teknes izplūst ūdens.  
“Empty drip tray” (Iztukšot notekaplāti)




- ▶ Iztukšojiet notekaplati un kafijas biežumu tvertni un uzstādiet tos atpakaļ ierīcē.  
Tiek attēlots sākuma ekrāns. Jūsu Z6 ierīce atkal ir gatava lietošanai.

**i** Ja atkaļķošana negaidīti tiek pārtraukta, rūpīgi izskalojiet ūdens tvertni.

## Pupiņu tvertnes tīrīšana

Kafijas pupiņas var klāt plāna eļļas kārtiņa, kas paliek uz pupiņu tvertnes sienām. Šie atlikumi var negatīvi ietekmēt kafijas garšu. Tāpēc periodiski iztīriet pupiņu tvertni.

**Obligāta prasība: Displejā parādās “Fill bean container” (Piepildiet pupiņu tvertni).**

- ▶ Izslēdziet ierīci ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu .
- ▶ Noņemiet aromāta saglabāšanas vāku.
- ▶ Iztīriet pupiņu tvertni ar mīkstu, sausu drānu.
- ▶ Piepildiet pupiņu tvertni ar kafiju un aizveriet aromāta saglabāšanas vāku.

## Ūdens tvertnes atkaļķošana

Ūdens tvertnē var veidoties kaļķakmens nogulsnes. Lai nodrošinātu nevainojamu ierīces darbību, periodiski veiciet ūdens tvertnes atkaļķošanu.

- ▶ Noņemiet ūdens tvertni.
- ▶ Ja lietojat CLARIS Smart filtru, izņemiet to.
- ▶ Pilnībā uzpildiet ūdens tvertni un izšķīdiniet tajā 3 JURA atkaļķošanas tabletes.
- ▶ Atstājiet atkaļķošanas šķīdumu ūdens tvertnē uz vairākām stundām (piemēram, pa nakti).
- ▶ Izņemiet ūdens tvertni un rūpīgi to izskalojiet.
- ▶ Ja lietojat CLARIS Smart filtru, ievietojiet to atpakaļ.
- ▶ Iepildiet tvertnē svaigu, aukstu ūdeni un novietojiet tvertni vietā.

et

lv

lt

ru

## 6 Displeja ziņojumi

Ziņojums	Cēlonis/rezultāts	Rīcība
“Fill water tank” (Uzpildīt ūdens tvertni)	Ūdens tvertne ir tukša. Nevar pagatavot nekādus produktus.	▶ Piepildiet ūdens tvertni (skatiet 3. sadaļu: “Lietošana ikdienā – Ūdens tvertnes uzpildīšana”).
“Empty coffee grounds container” (Iztukšot kafijas biezumam tvertni)	Kafijas biezumam tvertne ir pilna. Nevar pagatavot nekādus produktus.	▶ Iztukšojiet kafijas biezumam tvertni un pilienu paliktni (skatiet 3. sadaļu: “Lietošana ikdienā – Ikdienas apkope”).
“Drip tray not fitted” (Pilienu tvertne nav nostiprināta)	Pilienu paliktnis nav ievietots pareizi vai nav ievietots vispār. Nevar pagatavot nekādus produktus.	▶ Uzstādiet pilienu paliktni.
“Fill bean container” (Piepildiet pupiņu tvertni)	Pupiņu tvertne ir tukša. Nevar pagatavot nekādus kafijas dzērienus, bet var sagatavot karsto ūdeni un pienu.	▶ Piepildiet pupiņu tvertni (skatiet 1. sadaļu: “Sagatavošana un pirmā lietošanas reize – Pupiņu tvertnes piepildīšana”).
“Clean the milk system” (Tīrīt piena sistēmu)	Z6 pieprasa veikt piena sistēmas tīrīšanu.	▶ Veiciet piena sistēmas tīrīšanu (skatiet 5. sadaļu “Apkope – Piena sistēmas tīrīšana”).
“Change filter” (Nomainīt filtru)	Filtrs vairs nedarbojas. Z6 pieprasa veikt filtra nomaiņu.	▶ Nomainiet CLARIS Smart filtru (skatiet 5. sadaļu: “Apkope – Filtra ievietošana/nomaiņa”).
“Clean machine” (Tīrīšana)	Z6 pieprasa veikt tīrīšanu.	▶ Veiciet tīrīšanu (skatiet 5. sadaļu: “Apkope – Ierīces tīrīšana”).
“Decalcify machine” (Atkaļķošana)	Z6 pieprasa veikt atkaļķošana.	▶ Veiciet atkaļķošana (skatiet 5. sadaļu: “Apkope – Ierīces atkaļķošana”).
“Not enough ground coffee” (Nepietiek malta kafija)	Ierīcē nav pietiekams daudzums maltas kafijas; Z6 aptur darbību.	▶ Nākamā dzēriena gatavošanas reizē ievietojiet vairāk maltas kafijas (skatiet 2. sadaļu “Sagatavošana – Malta kafija”).
“Spout is not fitted” (Sprausla nav uzstādīta)	Duālās teknes vāks nav uzstādīts.	▶ Uzlieciet duālās teknes vāku pareizi.
“Machine too hot for maintenance” (Ierīce pārāk karsta apkopes veikšanai)	Sistēma ir pārāk karsta, lai uzsāktu apkopes programmu.	▶ Uzgaidiet dažas minūtes, līdz sistēma atdziest, vai pagatavojiet kafijas dzērienu vai karstu ūdeni.

## 7 Problēmsituāciju risināšana


Problēma	Cēlonis/rezultāts	Rīcība
Putojot pienu, veidojas nepietiekami daudz putu vai piens izšķīstās no duālās teknes.	Duālā tekne ir netīra.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Pārlicinieties, ka duālās teknes vāks ir uzstādīts pareizi.</li> <li>▶ Iztīriet piena sistēmu duālajā teknē (skatiet 5. sadaļu: “Apkope – Piena sistēmas tīrīšana”).</li> <li>▶ Izjauciet un izskalojiet duālo tekni (skatiet 5. sadaļu: “Apkope – Duālās teknes izjaukšana un skalošana”).</li> </ul>
	Piena un piena putu temperatūra ir iestatīta pārāk augsta.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Iestatiet zemāku piena un piena putu temperatūru produktam.</li> </ul>
Gatavojot kafiju, tā tikai pil.	Kafija vai maltā kafija ir samalta pārāk smalki un bloķē sistēmu. Var būt iestatīta nepareiza ūdens cietība.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Iestatiet dzirnaviņām rupjāku malumu (skatiet 2. sadaļu “Sagatavošana – Dzirnaviņu regulēšana”).</li> <li>▶ Veiciet atkaļķošanu (skatiet 5. sadaļu: “Apkope - Ierīces atkaļķošana”).</li> </ul>
No duālās teknes nāk maz tvaika vai nenāk vispār. Sūknis ir ļoti kluss.	Piena sistēmas savienotājs duālajā teknē var būt aizsērējies ar piena atlikumiem vai kaļķakmens fragmentiem, kas atbrīvojušies atkaļķošanas laikā.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nospiediet atbrīvošanas mehānismu, paceliet duālās teknes vāku un noņemiet to.</li> <li>▶ Noņemiet piena sistēmu no duālās teknes.</li> <li>▶ Atskrūvējiet melno savienotāju, izmantojot sešstūru atveri maltās kafijas mērkarotē.</li> <li>▶ Kārtīgi iztīriet savienotāju.</li> <li>▶ Pieskrūvējiet savienotāju atpakaļ ar rokām.</li> <li>▶ Uzmanīgi pievelciet to, izmantojot sešstūru atveri mērkarotē, griežot ne vairāk kā 90° leņķī.</li> </ul>
Displejā neparādās “Fill water tank” (Uzpildīt ūdens tvertni), lai arī ūdens tvertne ir tukša.	Ūdens tvertnē ir uzkrājies daudz kaļķa nogulsņu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Atkaļķojiet ūdens tvertni (skatiet 5. sadaļu: “Apkope – Ūdens tvertnes atkaļķošana”).</li> </ul>
Dzirnaviņas rada ļoti skaļu troksni.	Dzirnaviņas ir nonākušas svešķermeņi.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Sazinieties ar klientu atbalsta dienestu savā valstī (skatiet 11. sadaļu: “JURA kontakttinformācija/oficiāla informācija”).</li> </ul>

et

lv

lt

ru

Problēma	Cēlonis/rezultāts	Rīcība
Displejā parādās Error 2 vai Error 5.	Ierīce ilgu laiku ir atradusies aukstumā; sildīšanas funkcija drošības nolūkos var būt atslēgta.	► Ļaujiet ierīcei sasilt istabas temperatūrā.
Displejā parādās citi Error (kļūdu) ziņojumi.	–	► Izslēdziet Z6 ar ieslēgšanas/izslēgšanas pogu  . Sazinieties ar klientu atbalsta dienestu savā valstī (skatiet 11. sadaļu: “JURA kontaktinformācija/oficiāla informācija”).

- i** Ja jums neizdodas atrisināt problēmu, sazinieties ar klientu atbalsta dienestu savā valstī (skatiet 11. sadaļu “JURA kontaktinformācija/oficiāla informācija”).

## 8 Transportēšana un apkārtējai videi nekaitīga utilizācija


### Transportēšana / sistēmas iztukšošana



Saglabājiet savu Z6 iepakojumu. Tas jāizmanto, lai aizsargātu ierīci transportēšanas laikā.

Lai aizsargātu Z6 no sala transportēšanas laikā, sistēma ir jāiztukšo.

**Obligāta prasība:** Tiek attēlots sākuma ekrāns.

- ▶ Noņemiet piena caurulīti no duālās teknes.
- ▶ Novietojiet zem duālās teknes trauku.
- ▶ Nospiediet pogu “1 portion milk foam” (1 porcija piena putu). “1 portion milk foam” (1 porcija piena putas), no duālās teknes izplūst karsts tvaiks.
- ▶ Noņemiet un iztukšojiet ūdens tvertni.
- ▶ Pagrieziet grozāmo slēdzi, līdz displejā parādās “Amount of milk foam” (Piena putu daudzums) / “60 sec.” (60 sek.). No duālās teknes turpinās izplūst tvaiks, līdz sistēma būs iztukšota.  
“Fill water tank” (Uzpildīt ūdens tvertni)
- ▶ Nospiediet ieslēgšanas/izslēgšanas pogu . Jūsu Z6 izslēdzas.

### Utilizācija

Utilizējiet nolietotās ierīces videi nekaitīgā veidā.



Nolietotas ierīces satur vērtīgus, atkārtoti izmantojamus materiālus, kas ir jānodod atkārtotai pārstrādei. Tāpēc nododiet nolietotas ierīces atbilstošās pieņemšanas vietās.

et

lv

lt

ru

## 9 Tehniskie dati

Spriegums	220–240 V ~, 50 Hz
Jauda	1450 W
Atbilstības marķējums	<b>CE</b>
Enerģijas patēriņš	aptuveni 6 Wh
Sūkņa spiediens	statiskais, maks. 15 bāri
Ūdens tvertnes ietilpība	2,4 l
Pupiņu tvertnes ietilpība	280 g
Kafijas biežumu tvertnes ietilpība	maks. 20 porcijas
Vada garums	apt. 1,1 m
Svars	aptuveni 12,5 kg
Izmēri (plat. x augst. x dziļ.):	32 × 37,5 × 45 cm
Piena sistēma	HP3

Informācija testētājiem (atkārtot testu atbilstoši DIN VDE 0701-0702): Centrālais zemējuma punkts atrodas ierīces aizmugurē, zem apkopes vāka.

## 10 Satura rādītājs

### A

- Adreses 100
- Apkope 83
  - Ikdienas apkope 70
  - Regulāra apkope 71
- Apkopes līgzda 55
- Apvada ūdens daudzums 67
- Aromāta saglabāšanas vāks
  - Pupiņu tvertne ar aromāta saglabāšanas vāku 54
- Atbalsta tālrunis 100
- Atkalķošana
  - Ierīce 89
  - Ūdens tvertne 91
- Automātiskā izslēgšanās 77

### B

- Bezvadu savienojums 63

### C

- Caffè latte 66
- Centrālais zemējuma punkts 96
- CLARIS Smart filtra kasetne
  - Ievietošana 87
  - Nomainīšana 87

### D

- Displeja spilgtums 79
- Displeja ziņojumi 92
- Displejs 55
- Divi produkti 66
- Drošība 56
- Drošības informācija 56
- Duālā tekne
  - Duālā tekne ar augstuma un platuma pielāgošanas iespējām 54
  - Izjaukšana un tīrīšana 85
- Dubultais produkts 66
- Dzirnaviņu regulēšanas slēdzis 54

### E

- Eksperta režīms 73
- Elektrības vads 54
- Espresso 65
  - Divi espresso 66
  - Espresso macchiato 66

### F

- Filtrs
  - Ievietošana 87
  - Nomainīšana 87
- Flat white 66

### G

- Gatavošanas iespējas 64
- Grozāmais slēdzis 55

### I

- Ierīce
  - Atkalķošana 89
  - Izslēgšana 70
  - Iestatīšana 60
  - Ikdienas apkope 70
  - Izslēgšana 71
  - Regulāra apkope 71
  - Skalošana 83
  - Tīrīšana 87
- Izslēgšana 70
- Iestatījumi
  - Pastāvīgie iestatījumi programmēšanas režīmā 72
- Iestatīšana
  - Ierīces iestatīšana 60
- Ikdienas apkope 70
- Informācijas apskatīšana 82
- Internets 60
- Īsa lietošanas pamācība 60
- Izslēgšana 71
- Izslēgšanās
  - Automātiskā izslēgšanās 77

### J

- JURA
  - Internets 60
  - Kontaktinformācija 100

### K

- Kafija 65
  - Divas kafijas 66
- Kafija barista 67
- Kafijas biežumu tvertne 54
- Kapučīno 66

et

lv

lt

ru

## Saturs

- Kapučīno putotāja tīrīšana
  - Piena sistēmas tīrīšana 84
- Karstais ūdens 69
- Karstā ūdens tekne 54
- Klasika 73
- Klientu atbalsts 100
- Kļūmes
  - Problēmsituāciju risināšana 93
- Kontaktinformācija 100
- L**
  - Latte macchiato 66
  - Lietošana, pirmā reize 61
- M**
  - Mājas lapa 60
  - Maltā kafija 67
    - Mērkarote maltajai kafijai 55
    - Piltuve maltajai kafijai 54
  - Maluma pakāpe
    - Dzirnaviņu regulēšanas slēdzis 54
  - Maluma vienmērība
    - Dzirnaviņu regulēšana 68
  - Mērkarote maltajai kafijai 55
- P**
  - Pareiza lietošana 56
  - Pastāvīgie iestatījumi programmēšanas režīmā 72
  - Piederuma pievienošana 63
  - Piena sistēma 96
    - Tīrīšana 84
  - Piena sistēmas skalošana 83
  - Piens
    - Piena pieslēgšana 62
  - Piepildīšana
    - Pupiņu tvertne 60
  - Pilienu paliktnis 54
  - Pirmā lietošanas reize 61
  - Poga
    - ieslēgšanas/izslēgšanas poga 54
  - Pogai piešķirtā produkta maiņa 75
  - Problēmas
    - Problēmsituāciju risināšana 93
  - Problēmsituāciju risināšana 93
  - Produkta iestatījumi 73
    - Maiņa 74
  - Produkta iestatījumu maiņa 74
  - Produktu izvēles skatījums 64
  - Produktu personalizēšana 75
  - Produktu saglabāšana 75
  - Programmēšanas režīms 72
    - Automātiskā izslēgšanās 77
    - Displeja spilgtums 79
    - Informācijas apskatīšana 82
    - Produkta iestatījumi 73
    - Produktu saglabāšana 75
    - Rūpnīcas iestatījumu atiestatīšana 80
    - Ūdens cietības iestatīšana 78
    - Ūdens daudzuma mērvienība 79
    - Ūdens tvertnes izgaismojums 80
    - Valoda 81
    - Viedais režīms 77
  - Pulvera piltuve
    - Piltuve maltajai kafijai 54
  - Pupiņu tvertne
    - Piepildīšana 60
    - Pupiņu tvertne ar aromāta saglabāšanas vāku 54
    - Tīrīšana 91
- R**
  - Regulāra apkope 71
  - Režģis tasītēm 54
  - Ristretto 65, 66
    - Divi ristretto 66
  - Rotējošā izvēle 64
  - Rūpnīcas iestatījumi
    - Rūpnīcas iestatījumu atiestatīšana 80
- S**
  - Sadalkopne
    - Tehniskie dati 96
  - Sagatavošana 64, 66
    - Ar vienu taustiņa pieskārienu 64
    - Caffè latte 66
    - Divas kafijas 66
    - Divi espresso 66
    - Divi kafijas veidi 66
    - Divi ristretto 66
    - Espresso 65
    - Espresso macchiato 66
    - Izmantojot produktu izvēli 64
    - Kafija 65
      - kafija ar pienu 66
    - Kapučīno 66
    - Karstais ūdens 69
    - Latte macchiato 66



- Lungo barista 67
- Maltā kafija 67
- Ristretto 65
- Sākuma lappuse 60
- Simbola apraksts 53
- Sistēmas iztukšošana 95
- Skalošana
  - Ierīce 83
- Šķīstošā kafija
  - Maltā kafija 67
- Smart Connect 55

## T

- Tālr. 100
- Tehniskie dati 96
  - Piena sistēma 96
- Tekne
  - Duālā tekne ar augstuma un platuma pielāgošanas iespējām 54
  - Karstā ūdens tekne 54
- Tīrīšana
  - Ierīce 87
  - Pupiņu tvertne 91
- Transportēšana 95

## U

- Ūdens cietība
  - Ūdens cietības iestatīšana 78
  - Ūdens cietības noteikšana 60
- Ūdens daudzuma mērvienība 79
- Ūdens tvertne 54
  - Atkaļķošana 91
  - Uzpildīšana 70
- Ūdens tvertnes izgaismojums 80
- Utilizācija 95
- Uzpildes piltuve
  - Uzpildes piltuve maltajai kafijai 55
- Uzpildīšana
  - Ūdens tvertne 70

## V

- Valoda 81
- Viedais režīms 77

## Z

- Zemējuma punkts 96
- Ziņojumi, displejs 92

et

lv

lt

ru

## 11 JURA kontaktinformācija/oficiālā informācija

Rickmann Trade  
 Latvijas filiāle  
 Mūkusalas iela 25  
 Rīga, Latvija, LV-1050  
 +371 62004005  
 rickman@rickman.lv  
 www.jura.com

**i** Ja jums nepieciešama palīdzība saistībā ar savas ierīces lietošanu, tā ir pieejama [www.jura.com/service](http://www.jura.com/service).

- Direktīvas** Ierīce atbilst šādām direktīvām:
- Zemsprieguma direktīva 2014/35/ES
  - Direktīva 2014/30/ES attiecībā uz elektromagnētisko savietojamību
  - Ekodizaina direktīva 2009/125/EK
  - 2011/65/ES – RoHS direktīva

**Tehniskās izmaiņas** Mēs paturam tiesības veikt tehniskas izmaiņas. Šajā lietošanas pamācībā iekļautajām diagrammām ir tikai ilustratīvs raksturs, un tās neattēlo ierīces īstās krāsas. Dažas jūsu Z6 detaļas var atšķirties.

**Atsauksmes** Jūsu viedoklis mums ir svarīgs! Izmantojiet kontaktinformāciju, kas pieejama [www.jura.com](http://www.jura.com).

**Autortiesības** Lietošanas pamācība satur informāciju, ko aizsargā autortiesības. Šīs lietošanas pamācības kopēšana vai tulkošana citā valodā nav atļauta bez iepriekšējas, rakstiskas JURA Elektroapparate AG piekrišanas.